



COMMISSIE VAN DE EUROPESE GEMEENSCHAPPEN

Brussel, 16.12.2005
COM(2005) 652 definitief

2005/0252 (ACC)

Voorstel voor een

BESLUIT VAN DE RAAD

inzake het standpunt van de Gemeenschap in de Associatieraad EG-Turkije over de wijziging van de aan Besluit nr. 1/98 van de Associatieraad EG-Turkije betreffende de handelsregeling voor landbouwproducten gehechte Protocollen nrs. 1 en 2

(door de Commissie ingediend)

TOELICHTING

1. De handel in landbouwproducten is uitgesloten van de douane-unie tussen de EG en Turkije. De regeling voor de preferentiële handel in landbouwproducten tussen de Gemeenschap en Turkije is opgenomen in Besluit nr. 1/98 van de Associatieraad EG-Turkije.
2. Met het oog op de uitbreiding van de Gemeenschap op 1 mei 2004 had de Raad de Commissie onderhandelingsrichtsnoeren gegeven volgens welke de overeenkomsten van de Gemeenschap met een aantal derde landen (waaronder Turkije) dienden te worden herzien om rekening te houden met de bestaande concessies en de traditionele handelsstromen tussen die derde landen en de nieuwe lidstaten.
3. Na overleg tussen de diensten van de Commissie en de bevoegde Turkse autoriteiten is op 28 april 2005 overeenstemming bereikt over de aanpassingen die in de preferentiële regeling voor de landbouwhandel tussen de Gemeenschap en Turkije moeten worden aangebracht om rekening te houden met de uitbreiding van de Gemeenschap tot 25 lidstaten.
4. Duidelijkheidshalve dienen deze aanpassingen in de bestaande overeenkomst te worden geïntegreerd in de vorm van nieuwe geconsolideerde bijlagen. Dit is ook een gelegenheid voor het aanbrengen van bepaalde technische aanpassingen om de presentatie van de bestaande concessies te actualiseren (met name wat de tariefcodes en de omschrijving van de producten betreft).
5. Om deze wijzigingen ten uitvoer te leggen dient de Associatieraad EG-Turkije een nieuw besluit tot wijziging van Besluit nr. 1/98 vast te stellen. Indien het bijgaande voorstel voor een besluit van de Raad wordt goedgekeurd, wordt daarmee goedkeuring gegeven aan de vaststelling van het nieuwe besluit van de Associatieraad EG-Turkije.

Voorstel voor een

BESLUIT VAN DE RAAD

inzake het standpunt van de Gemeenschap in de Associatieraad EG-Turkije over de wijziging van de aan Besluit nr. 1/98 van de Associatieraad EG-Turkije betreffende de handelsregeling voor landbouwproducten gehechte Protocollen nrs. 1 en 2

DE RAAD VAN DE EUROPESE UNIE,

Gelet op het Verdrag tot oprichting van de Europese Gemeenschap, en met name op artikel 133 juncto artikel 300, lid 2, tweede alinea,

Gezien het voorstel van de Commissie,

Overwegende hetgeen volgt:

- (1) De Protocollen nrs. 1 en 2 die zijn gehecht aan Besluit nr. 1/98 van de Associatieraad EG-Turkije van 25 februari 1998 betreffende de handelsregeling voor landbouwproducten¹, bevatten de preferentiële regeling die geldt voor de handel in landbouwproducten tussen Turkije en de Gemeenschap.
- (2) In artikel 35 van het Aanvullend Protocol dat is gehecht aan de Overeenkomst waarbij een associatie tot stand wordt gebracht tussen de Europese Economische Gemeenschap en Turkije², is bepaald dat de omvang van de preferentieregeling die de Gemeenschap en Turkije elkaar wederzijds toekennen, wordt vastgesteld door de Associatieraad,

BESLUIT:

Enig artikel

Het standpunt dat door de Gemeenschap wordt ingenomen in de Associatieraad die is opgericht bij de Overeenkomst waarbij een associatie tot stand wordt gebracht tussen de Europese Economische Gemeenschap en Turkije, is gebaseerd op het ontwerp-besluit van de Associatieraad EG-Turkije dat als bijlage bij het onderhavige besluit is gevoegd.

Gedaan te Brussel,

Voor de Raad

¹ PB L 86 van 20.3.1998, blz. 1.

² PB L 293 van 29.12.1972, blz. 4.

De voorzitter

BIJLAGE

Ontwerp

BESLUIT VAN DE ASSOCIATIERAAD EG-TURKIJE

tot wijziging van de aan Besluit nr. 1/98 van de Associatieraad EG-Turkije betreffende de handelsregeling voor landbouwproducten gehechte Protocollen nrs. 1 en 2

DE ASSOCIATIERAAD,

Gelet op de Overeenkomst waarbij een associatie tot stand wordt gebracht tussen de Europese Economische Gemeenschap en Turkije,

Gelet op het aan die overeenkomst gehechte Aanvullend Protocol, en met name op artikel 35,

Overwegende hetgeen volgt:

- (1) Bij Besluit nr. 1/98 van de Associatieraad EG-Turkije van 25 februari 1998 betreffende de handelsregeling voor landbouwproducten³ is de regeling voor de preferentiële landbouwhandel tussen de Gemeenschap en Turkije vastgesteld. Het aan dat besluit gehechte Protocol nr. 1 bevat bijzonderheden over de preferentiële regeling van de Gemeenschap voor de invoer van landbouwproducten van oorsprong uit Turkije. Het aan dat besluit gehechte Protocol nr. 2 bevat bijzonderheden over de preferentiële regeling van Turkije voor de invoer van landbouwproducten van oorsprong uit de Gemeenschap.
- (2) De partijen hebben overleg gepleegd en hebben daarbij overeenstemming bereikt over aanpassingen van de preferentiële regeling om rekening te houden met de recente uitbreiding van de Gemeenschap.
- (3) De betrokken bijlagen bij de aan Besluit nr. 1/98 gehechte Protocollen nrs. 1 en 2 dienen te worden vervangen door nieuwe geconsolideerde bijlagen waarin de overeenstemming over de aanpassing ervan en bepaalde technische ontwikkelingen met betrekking tot de tariefcodes zijn weerspiegeld.
- (4) Besluit nr. 1/98 moet daarom dienovereenkomstig worden gewijzigd,

³ PB L 86 van 20.3.1998, blz. 1.

BESLUIT:

Artikel 1

Besluit nr. 1/98 wordt als volgt gewijzigd:

- 1) Bijlage 1 bij Protocol nr. 1 wordt vervangen door de tekst in bijlage I bij het onderhavige besluit.
- 2) De bijlage bij Protocol nr. 2 wordt vervangen door de tekst in bijlage II bij het onderhavige besluit.

Artikel 2

Dit besluit treedt in werking op de datum van vaststelling ervan.

Het is van toepassing met ingang van 1 januari 2006 of, indien dat later is, met ingang van de eerste dag van de maand volgende op de dag waarop het is vastgesteld.

Gedaan te Brussel,

*Voor de Associatieraad
De voorzitter*

BIJLAGE I

“PROTOCOL Nr. 1 – BIJLAGE 1

REGELING VOOR DE INVOER IN DE GEMEENSCHAP VAN LANDBOUWPRODUCTEN VAN OORSPRONG UIT TURKIJE

In deze bijlage verwijst “GDT” naar de tarieven die zijn aangegeven in kolom 3 van het tweede deel of het derde deel, afdeling I, van bijlage I bij Verordening (EEG) nr. 2658/87 van de Raad met betrekking tot de tarief- en statistiekomenclatuur en het gemeenschappelijk douanetarief⁴ zoals gewijzigd.

| GN-code a) | Omschrijving b) | GDT-ad-valoremrecht | | Specifiek recht | | | |
|--|---|-----------------------------------|--|---------------------------------|--|--|-------|
| | | Verlaging van het recht (%) | Tarief- contingent (ton netto- gewicht) | Contingent- recht (€/ton) | Tariefcon- tingent (ton netto- gewicht) | Recht voor hoeveelheden boven het contingent (€/ton) | |
| 0204 | Vlees van schapen of van geiten | 100 | – | 0 | 200 | | |
| 0207 25 10 0207 25 90 | Vlees van kalkoenen, niet in stukken gesneden, bevroren | | | 170 186 | 1 000 | | |
| 0207 27 30 0207 27 40 0207 27 50 0207 27 60 0207 27 70 | Delen en slachtafvallen van kalkoenen, andere dan levers, bevroren | | | 134 93 339 127 230 | | | |
| 0406 90 29 0406 90 31 | Kashkaval Feta bereid uit schapen- of buffelmelk, in bergingsmiddelen die pekel bevatten of in zakken van schapen- of geitenvellen | | | 0 | | 2 300 | 671,9 |
| 0406 90 50 | Andere kaas bereid uit schapen- of buffelmelk, in bergingsmiddelen die pekel bevatten of in zakken van schapen- of geitenvellen | | | | | | |
| ex 0406 90 86 ex 0406 90 87 ex 0406 90 88 | Tulum Peyniri bereid uit schapen- of buffelmelk, in afzonderlijke plastic of andere verpakkingen met een inhoud van minder dan 10 kg | | | | | | |
| 0701 90 50 | Nieuwe aardappelen (primeurs), van 1 januari tot en met 31 maart | 100 | – | | | | |
| 0701 90 | Aardappelen, vers of gekoeld, andere | 100 | 2 500 | | | | |
| 0703 10 11 0703 10 19 | Uien, van 15 februari tot en met 15 mei | 100 | – | | | | |
| 0703 10 11 0703 10 19 | Uien, van 16 mei tot en met 14 februari | 100 | 2 000 | | | | |
| 0703 20 00 | Knoflook, vers of gekoeld | 100 | – | 0 | – | | |
| 0708 20 00 | Bonen (Vigna spp., Phaseolus spp.), van 1 november tot en met 30 april | 100 | – | | | | |
| ex 0708 90 00 | Tuinbonen (Vicia faba major L.), van 1 juli tot en met 30 april | 100 | – | | | | |
| 0709 30 00 | Aubergines, van 15 januari tot en met 30 april | 100 | – | | | | |
| 0709 30 00 | Aubergines, van 1 mei tot en met 14 januari | 100 | 1 000 | | | | |
| ex 0709 40 00 | Bleekselderij (Apium graveolens L., var. dulce (Mill) Pers.), van 1 januari tot en met 30 april | 100 | – | | | | |
| 0709 90 70 | Courgettes, van 1 december tot en met eind februari | 100 | – | | | | |
| 0709 90 70 | Courgettes, van 1 maart tot en met 30 november | 100 | 500 | | | | |
| ex 0709 90 90 | Pompoenen, van 1 december tot en met eind februari | 100 | – | | | | |
| ex 0709 90 90 | Wilde uien van de soort Muscari comosum, van 15 februari tot en met 15 mei | 100 | – | | | | |
| 0802 21 00 0802 22 00 | Hazelnoten (Corylus spp.) | Recht: 3% | – | | | | |

⁴ PB L 256 van 7.9.1987, blz. 1.

| GN-code a) | Omschrijving b) | GDT-ad-valoremrecht | | Specifiek recht | | |
|--|--|--------------------------------------|---|---|---|--|
| | | Verlaging van het recht (%) | Tarief- contingent (ton netto- gewicht) | Contingentrecht (€/ton) | Tariefcon- tingent (ton netto- gewicht) | Recht voor hoeveelheden boven het contingent (€/ton) |
| 0806 10 10 | Druiven voor tafelgebruik, van 1 mei tot en met 17 juni en van 1 augustus tot en met 14 november | 100 | 350 | | | |
| 0806 10 10 | Druiven voor tafelgebruik, van 15 november tot en met 30 april en van 18 juni tot en met 31 juli | 100 | – | | | |
| 0807 11 00 | Watermeloenen, van 1 april tot en met 15 juni | 100 | – | | | |
| 0807 11 00 | Watermeloenen, van 16 juni tot en met 31 maart | 100 | 16 500 | | | |
| 0807 19 00 | Andere meloenen, van 1 november tot en met 31 mei | 100 | – | | | |
| 0809 40 05 | Pruimen, van 1 mei tot en met 15 juni | 100 | – | | | |
| 0811 10 11 0811 20 11 0811 90 19 | Aardbeien, bevroren Frambozen enz., bevroren Andere vruchten, bevroren | 100 | – | 0 | 100 | |
| 1002 00 00 | Rogge | | | Verlaging overeen-komstig artikel 3, lid 4 (meest begunstigde naties – ten hoogste 11,68 €/ton) | | |
| 1107 10 | Mout, niet gebrand | | | Verlaging met 6,57 €/ton | – | |
| 1107 20 00 | Mout, gebrand | | | Verlaging met 6,57 €/ton | – | |
| 1509 10 10 | Bij de eerste persing verkregen olijfolie, lampolie | | | Verlaging met 10% | – | |
| 1509 10 90 | Andere bij de eerste persing verkregen olijfolie | 7,5% <i>ad valorem</i> | 100 | 0 | 100 | |
| 1509 10 90 | Andere bij de eerste persing verkregen olijfolie | | | Verlaging met 10% | – | |
| 1509 90 00 | Andere dan bij de eerste persing verkregen olijfolie | | | Verlaging met 5% | – | |
| 1510 00 10 | Ruwe olijfolie | | | Verlaging met 10% | – | |
| 1510 00 90 | Andere olijfolie | | | Verlaging met 5% | – | |
| 2002 10 2002 90 11 2002 90 19 | Bereide tomaten, geheel of in stukken Andere bereide tomaten, met een gehalte aan droge stof van minder dan 12 gewichtspersenten | 100 | 8 900 | | | |
| 2002 90 31 2002 90 39 2002 90 91 2002 90 99 | Andere bereide of verduurzaamde tomaten, met een gehalte aan droge stof van ten minste 12 gewichtspersenten | 100 | 30 000 (equivalent gehalte aan droge stof 28/30%) | | | |
| 2007 10 10 2007 91 10 2007 91 30 2007 99 20 2007 99 31 2007 99 33 2007 99 35 2007 99 39 2007 99 55 2007 99 57 | Jam, vruchtengelei, marmelade, vruchtenmoes en vruchtenpasta | 100 | – | Verlaging met 67% | 1 750 | |
| 2007 91 30 | Jam, vruchtengelei, marmelade, vruchtenmoes en vruchtenpasta, door koken of stoven verkregen, andere dan gehomogeniseerde bereidingen, van citrusvruchten, met een suikergehalte van meer dan 13 doch niet meer dan 30 gewichtspersenten | 100 | – | 0 | 100 | |
| 2007 99 39 | Andere bereidingen, met een suikergehalte van meer dan 30 gewichtspersenten | 100 | – | 0 | 100 | |

| GN-code a) | Omschrijving b) | GDT-ad-valoremrecht | | Specifiek recht | | |
|--|--|--------------------------------------|--|---------------------------------|--|--|
| | | Verlaging van het recht (%) | Tarief- contingent (ton netto- gewicht) | Contingent- recht (€/ton) | Tariefcon- tingent (ton netto- gewicht) | Recht voor hoeveelheden boven het contingent (€/ton) |
| 2008 30 19 2008 50 19 2008 50 51 2008 50 92 2008 50 94 2008 60 19 2008 70 19 2008 70 51 2008 80 19 | Vruchten, noten en andere eetbare plantendelen, op andere wijze bereid of verduurzaamd | 100 | 2 100 | | | |
| 2009 11 11 2009 11 91 2009 19 11 2009 19 91 2009 29 11 2009 29 91 2009 39 11 2009 39 51 2009 39 91 2009 61 90 2009 69 11 2009 69 79 2009 69 90 2009 80 11 2009 80 32 2009 80 33 2009 80 35 2009 80 61 2009 80 83 2009 80 84 2009 80 86 2009 90 11 2009 90 21 2009 90 31 2009 90 71 2009 90 92 2009 90 94 | Vruchtensappen | 100 | – | Verlaging met 67% | 3 400 | |
| 2204 10 | Mousserende wijn | | | 0 | – | |
| 2204 21 | Andere wijn, druivenmost waarvan de gisting door toevoegen van alcohol is verhinderd of gestuit, in verpakkingen inhoudende niet meer dan 2 liter | | | 0 | – | |
| 2204 29 | Andere wijn, druivenmost waarvan de gisting door toevoegen van alcohol is verhinderd of gestuit, in verpakkingen inhoudende meer dan 2 liter | | | 0 | – | |
| 2206 00 | Andere gegiste dranken; mengsels van gegiste dranken en mengsels van gegiste dranken met alcoholvrije dranken, elders genoemd noch elders onder begrepen | | | 0 | – | |
| ex 2207 | Ethylalcohol, niet gedenatureerd, met een alcoholvolumegehalte van 80% vol of meer, en ethylalcohol en gedistilleerde dranken, gedenatureerd, ongeacht het gehalte, verkregen uit in bijlage I bij het EG-Verdrag genoemde landbouwproducten | | | 0 | – | |
| 2209 00 | Tafelazijn, natuurlijke of verkregen uit azijnzuur | | | 0 | – | |

- (a) De GN-codes zijn die zoals bepaald in Verordening (EG) nr. 1810/2004 (PB L 327 van 30 oktober 2004).
- (b) In afwijking van de regels voor de interpretatie van de gecombineerde nomenclatuur moeten de bewoordingen van de omschrijving van de producten worden geacht slechts als aanwijzing te gelden en is in het kader van deze bijlage de draagwijdte van de GN-codes bepalend voor de toepasselijkheid van de preferentiële regeling. Voor GN-codes die worden voorafgegaan door de vermelding “ex”, wordt op basis van de GN-code en de betrokken omschrijving, gezamenlijk beschouwd, bepaald of de preferentiële regeling toepasselijk is.”

BIJLAGE II

“PROTOCOL Nr. 2 – BIJLAGE

REGELING VOOR DE INVOER IN TURKIJE VAN LANDBOUWPRODUCTEN VAN OORSPRONG UIT DE GEMEENSCHAP

| GN-code a) | Omschrijving b) | Verlaging t.o.v. het voor de meest begunstigde naties geldende recht (%) | Tariefcontingent (ton nettogewicht) |
|--|---|---|--|
| 0102 10 | Levende runderen: fokdieren van zuiver ras | 100 | Onbeperkt |
| 0102 90 29 | Levende runderen, andere dan fokdieren van zuiver ras, met een gewicht van meer dan 80 kg doch niet meer dan 160 kg | 100 | 2 260 |
| ex 0102 90 | Levende runderen, andere dan fokdieren van zuiver ras, andere dan met een gewicht van meer dan 80 kg doch niet meer dan 160 kg | 50 | 4 025 |
| 0202 20 | Andere delen van vlees van runderen, met been, bevroren | Verlaging met 50% en maximumrecht van 30% | 5 000 |
| 0202 20 | Andere delen van vlees van runderen, met been, bevroren | Verlaging met 30% en een maximumrecht van 43% | 14 100 |
| 0210 | Vlees en eetbare slachtafvallen, gezouten, gepekeld, gedroogd of gerookt; meel en poeder van vlees of van slachtafvallen, geschikt voor menselijke consumptie | 52% <i>ad valorem</i> | 250 |
| 0402 10 | Melk en room, in poeder, in korrels of in andere vaste vorm, met een vetgehalte van niet meer dan 1,5 gewichtspercent | 100 | 2 500 c) |
| 0402 21 | Melk en room, in poeder, in korrels of in andere vaste vorm, met een vetgehalte van meer dan 1,5 gewichtspercent, zonder toegevoegde suiker of andere zoetstoffen | 100 | 2 500 c) |
| 0404 | Wei, ook indien ingedikt of met toegevoegde suiker of andere zoetstoffen; producten bestaande uit natuurlijke bestanddelen van melk, ook indien met toegevoegde suiker of andere zoetstoffen, elders genoemd noch elders onder begrepen | 30% <i>ad valorem</i> | 700 |
| 0405 10 0405 20 90 0405 90 | Boter en andere van melk afkomstige vetstoffen; zuivelpasta's | 100 | 3 700 |
| 0406 30 | Smeltkaas, niet geraspt noch in poeder | 100 | 300 |
| 0406 90 | Andere kaas | 100 | 2 000 |
| ex 0406 90 | Andere kaas, andere, met uitzondering van 0406 90 29 / 31 / 50 / 86 / 87 / 88 | 100 | 1 000 |
| 0408 11 80 | Eigeel, gedroogd, ander | 24% <i>ad valorem</i> | 75 |
| 0601 | Bollen, knollen en wortelstokken, ook indien in blad of in bloei; cichoreiplanten en -wortels, andere dan die bedoeld bij post 1212 | 100 | 200 |
| ex 0602 90 | Andere levende planten, andere, met uitzondering van 0602 90 91 | 100 | 3 400 |
| 0603 10 | Afgesneden bloemen enz., vers | 100 | 100 |
| 0604 | Loof, bladeren, twijgen, takken en andere delen van planten, zonder bloemen, bloesems of bloemknoppen, alsmede grassen, mossen en korstmossen, voor bloemstukken of voor versiering, vers, gedroogd, gebleekt, geverfd, geïmpregneerd of op andere wijze geprepareerd | 100 | 100 |
| 0701 10 00 | Pootaardappelen, vers of gekoeld | 100 | 6 000 |
| 0709 51 00 | Paddestoelen van het geslacht "Agaricus", vers of gekoeld | 7% <i>ad valorem</i> | 100 |
| 0710 22 00 | Bonen (<i>Vigna</i> spp., <i>Phaseolus</i> spp.), bevroren | 11,5% <i>ad valorem</i> | 100 |
| ex 0808 10 (behalve d) 0808.10.80.00.11 0808.10.80.00.13 0808.10.80.00.14) | Appelen, vers, andere dan Golden Delicious, Starking en Starkrimson | 100 | 1 750 |
| 0808 20 | Peren en kweeperen, vers | 30% <i>ad valorem</i> | 500 |
| 0809 30 | Perziken (nectarines daaronder begrepen), vers, van 15 juli tot en met 31 december | 100 | 1 000 |

| GN-code a) | Omschrijving b) | Verlaging t.o.v. het voor de meest begunstigde naties geldende recht (%) | Tariefcontingent (ton nettogewicht) |
|---|---|---|--|
| 0810 90 30 | Tamarindevruchten, cashewappelen, nangka's ("jackfruit"), litchis en sapodilla's, vers | 100 | 1 000 |
| 0810 90 40 | Passievruchten, carambola's en pitahaya's, vers | 100 | 500 |
| 0810 90 95 | Ander fruit, vers | 100 | 500 |
| 0811 10 | Aardbeien, bevroren | 20% <i>ad valorem</i> | 100 |
| 0902 | Thee | Maximumrecht: 45% | 200 |
| 1001 | Tarwe en mengkoren, van 1 september tot en met 31 mei | 100 | 30 000 |
| 1001 10 00 | Harde tarwe, van 1 september tot en met 31 mei | 100 | 100 000 |
| 1001 90 | Andere tarwe, van 1 september tot en met 31 mei | 100 | 200 000 |
| 1002 00 00 | Rogge, van 1 september tot en met 31 mei | 100 | 22 500 |
| ex 1003 00 | Gerst, van 1 september tot en met 31 mei, voor moutbereiding | 100 | 49 500 |
| 1004 00 00 | Haver, van 1 september tot en met 31 mei | 50 | 5 000 |
| 1005 90 00 | Maïs, van 1 september tot en met 31 mei, andere dan zaaigoed | 100 | 53 640 |
| 1005 90 00 | Maïs, van 1 december tot en met 31 mei, andere dan zaaigoed | 100 | 52 000 |
| 1006 30 | Halfwitte of volwitte rijst | 100 | 28 000 |
| 1104 12 90 | Granen in vlokken, van haver | 50 | 100 |
| 1107 | Mout, ook indien gebrand | 100 | 500 |
| 1206 00 91 1206 00 99 | Zonnebloempitten, andere dan voor zaaioeleinden, van 1 januari tot en met 31 augustus | 100 | 1 000 |
| 1207 20 90 | Katoenzaad, ander dan voor zaaioeleinden | 100 | 1 500 |
| ex 1209 | Zaaigoed, sporen daaronder begrepen, met uitzondering van 1209 10 00 | 100 | 1 050 |
| 1209 10 00 | Suikerbietenzaad | 100 | 300 |
| 1502 00 | Rund-, schapen- of geitenvet | 100 | 3 000 |
| 1507 10 | Ruwe sojaolie, van 1 januari tot en met 31 augustus | 100 | 60 000 |
| 1507 90 | Geraffineerde sojaolie, van 1 januari tot en met 31 augustus | 50 | 2 000 |
| 1512 11 | Ruwe zonnebloemzaad- en saffloerolie, van 1 januari tot en met 31 augustus | 100 | 18 400 |
| 1514 11 1514 91 | Ruwe koolzaad-, raapzaad- en mosterdzaadolie, alsmede fracties daarvan, niet chemisch gewijzigd, 0% erucazuur bevattend, van 1 januari tot en met 31 augustus | 100 | 10 600 |
| 1602 10 00 | Gehomogeniseerde bereidingen | 30% <i>ad valorem</i> | 400 |
| 1701 99 | Rietsuiker en beetwortelsuiker, alsmede chemisch zuivere sacharose, in vaste vorm, andere dan ruwe suiker, niet gearomatiseerd en zonder toegevoegde kleurstoffen | Verlaging met 20% en een maximumrecht van 50% | 80 000 |
| 2001 90 50 2001 90 99 | Paddestoelen, bereid of verduurzaamd in azijn of azijnzuur Andere groenten en vruchten, bereid of verduurzaamd in azijn of azijnzuur | 50 | 325 |
| 2002 90 | Tomaten, op andere wijze bereid of verduurzaamd dan in azijn of azijnzuur, andere | 100 | 1 500 |
| 2003 | Paddestoelen en truffels, op andere wijze bereid of verduurzaamd dan in azijn of azijnzuur | 13% <i>ad valorem</i> | 50 |
| 2005 10 | Gehomogeniseerde groenten | 15% <i>ad valorem</i> | 300 |
| 2005 40 | Erwten, op andere wijze bereid of verduurzaamd dan in azijn of azijnzuur, niet bevroren | 100 | 300 |
| 2007 10 | Gehomogeniseerde bereidingen | 25% <i>ad valorem</i> | 450 |
| 2007 99 10 2007 99 33 2007 99 35 ex 2007 99 39 ex 2007 99 57 ex 2007 99 98 | Jam, vruchtengelei en marmelade, met of zonder toegevoegde suiker of andere zoetstoffen (met uitzondering van hazelnotenpasta) | 20% <i>ad valorem</i> | 1 000 |

| GN-code a) | Omschrijving b) | Verlaging t.o.v. het voor de meest begunstigde naties geldende recht (%) | Tariefcontingent (ton nettogewicht) |
|--|---|---|--|
| 2009 11 2009 12 2009 19 2009 61 2009 71 2009 79 2009 80 89 2009 80 96 2009 90 11 2009 90 19 2009 90 21 2009 90 29 2009 90 31 2009 90 39 | Sinaasappelsap Druivensap Appelsap Sap van andere vruchten of groenten, niet onderling vermengd, met een gehalte aan toegevoegde suiker van niet meer dan 30 gewichtspercenten Kersensap Mengsels van sappen | 15% <i>ad valorem</i> | 1 000 |
| 2204 10 | Mousserende wijn | 35% <i>ad valorem</i> | 750 hl |
| 2209 00 | Tafelazijn, natuurlijke of verkregen uit azijnzuur | 100 | 2 500 |
| 2301 | Meel, poeder en pellets van vlees, van slachtafval, van vis, van schaaldieren, van weekdieren of van andere ongewervelde waterdieren, ongeschikt voor menselijke consumptie; kanen | 100 | – |
| 2304 00 00 | Perskoeken en andere vaste afval, verkregen bij de winning van sojaolie | 100 | – |
| 2309 10 | Honden- en kattenvoer, opgevoerd voor de verkoop in het klein | 100 | 1 400 |
| 2309 90 | Andere bereidingen van de soort gebruikt voor het voeren van dieren | 100 | 6 700 |

- a) De GN-codes zijn die zoals bepaald in Verordening (EG) nr. 1810/2004 (PB L 327 van 30 oktober 2004).
- b) In afwijking van de regels voor de interpretatie van de gecombineerde nomenclatuur moeten de bewoordingen van de omschrijving van de producten worden geacht slechts als aanwijzing te gelden en is in het kader van deze bijlage de draagwijdte van de GN-codes bepalend voor de toepasselijkheid van de preferentiële regeling. Voor GN-codes die worden voorafgegaan door de vermelding “ex”, wordt op basis van de GN-code en de betrokken omschrijving, gezamenlijk beschouwd, bepaald of de preferentiële regeling toepasselijk is.
- c) Deze contingenten zijn bedoeld voor invoer in het kader van de regeling actieve veredeling.
- d) Turkse douanecodes.”

FINANCIËEL MEMORANDUM

| | | | | |
|--|--|---|--|---|
| FINANCIËEL MEMORANDUM | | | | |
| 1. | BEGROTINGSPOST: Hoofdstuk 10 – Landbouwrechten Titel 5 – Landbouwwitgaven | KREDIETEN: 819,5 mln euro 42 514,3 mln euro | | |
| 2. | TITEL VAN DE MAATREGEL: Voorstel voor een besluit van de Raad inzake het standpunt van de Gemeenschap in de Associatieraad EG-Turkije over de wijziging van de aan Besluit nr. 1/98 van de Associatieraad EG-Turkije betreffende de handelsregeling voor landbouwproducten gehechte Protocollen nrs. 1 en 2 | | | |
| 3. | JURIDISCHE GRONDSLAG: Artikel 133 van het Verdrag | | | |
| 4. | DOEL VAN DE MAATREGEL: De bilaterale regeling voor preferentiële landbouwhandel tussen de EU en Turkije aanpassen om rekening te houden met de uitbreiding van de Gemeenschap op 1 mei 2004. | | | |
| 5. | FINANCIËLE CONSEQUENTIES: | PERIODE 12 MAANDEN (mln euro) | LOPEND BEGROTINGS- JAAR 2005 (mln euro) | VOLGEND BEGROTINGS- JAAR 2006 (mln euro) |
| 5.0 | UITGAVEN TEN LASTE VAN – DE BEGROTING EG (RESTITUTIES/INTERVENTIES) – NAT. BEGROTINGEN – ANDERE | geen | geen | geen |
| 5.1 | ONTVANGSTEN – EIGEN MIDDELEN EG (HEFFINGEN/DOUANERECHTEN) – OP NATIONAAL VLAK | geen | geen | geen |
| | | 2007 | 2008 | 2009 |
| 5.0.1 | RAMING VAN DE UITGAVEN | – | – | – |
| 5.1.1 | RAMING VAN DE ONTVANGSTEN | – | – | – |
| 5.2 | BEREKENINGSMETHODE: | | | |
| 6.0 | FINANCIERING MOGELIJK UIT KREDIETEN DIE IN HET BETROKKEN HOOFDSTUK VAN DE LOPENDE BEGROTING ZIJN OPGEVOERD? | | | JA |
| 6.1 | FINANCIERING MOGELIJK DOOR OVERSCHRIJVING VAN EEN HOOFDSTUK NAAR EEN ANDER HOOFDSTUK VAN DE LOPENDE BEGROTING? | | | |
| 6.2 | AANVULLENDE BEGROTING NODIG? | | | NEEN |
| 6.3 | MOETEN OP DE VOLGENDE BEGROTING KREDIETEN WORDEN OPGEVOERD? | | | NEEN |
| OPMERKINGEN: De overeenkomst bevat geen nieuwe concessies ten aanzien van de uitvoer uit of de invoer in de EU. De EU-25 neemt de concessies over die de nieuwe lidstaten eerder aan Turkije hadden verleend. | | | | |